

CAST

HUMPBACK	ALIZARINE DUCOLOMB
CARPENTER	SERGIO VARGAS
EVANGELICAL PASTOR	JUAN QUEZADA
LETTUCE CLOWN	ADRIAN SALGADO
CARROT CLOWN	EUGENIO MORALES
PIRIPIPI PAYASO	ITALO TAI
MAYOR	CARLOS CANTERO
QUEEN OF CUPS	LUZ JIMINEZ
THE BUMBLEBEE	CHARLES BUSTOS
ICE CREAM MAN	HUGO MARIN
DENTIS	NELSON GONZALEZ
LIEUTENANT CUEVAS	RODRIGO ORELLANA
ROSITA	HELLEN TABILO
PROFESSOR TORO	DEMETRIO SPATARIS
THE TOÑA	VERONIC POWER
GUATON GONZALEZ	ADRIAN SALGADO
SKINNY JARA	NICOLAS DETERAN
ONE EYE VALDIVIA	SERGIO MONGE
COMRADE FIERRO	VICTOR TOLEDO
TRANSFORMING CONSPIRATORS	BRITTANY STAR
	VERONICA BRACHO
	CASANDRA WAILLER
	KIARA MILLER
	SASHA STEWART
	YAMILETTE DUVAL
	RICARDO ZEPEDA
	TOMAS ALVAREZ
	DILAN AVENDAÑO
	LUIS IZQUIERDO
	PATRICIA JARA
	DAGOBERTO NUCO
	EDUARDO PEREZ
	NELSON ROJAS
	ALEJANDRO SIEVEKING
	ITALO TAI
	CRISTOBAL VALDERRAMA
	MARCELO ALONSO
	SEBASTIAN LAYSECA
	ANDRES SKOKNIC
	GASTON PAULS
	COSMO GONIK

EXTRAS

ABJETI

ANDRES GUTIERREZ

CIRCUS ARTIST

JORGE ALVAREZ
VERONICO BRACHO
MANUEL CASTILLO
MANUEL CORDERO
DARKO GONZALEZ
ANA MONROY
JOSE MIGUEL NADAL
DIEGO ORDENES
RICARDO ORDENES PINTO
JUAN PABLO NAVARRO
PAULA PEREZ

ETERNAL PEDESTRIANS

BENITA AGUIRRE
IGNACIO ALVARADO
FRANCO ARACENA
KARINA CARDENAS
CAMILA CERPA
CONSTANZA CLARO
NICOLAS CORTES
VALERIA FABREGA
DIEGO LOAYZA
FREDDY MACHUCA
RODRIGO NARANJO
CARLA SANDOVAL
HENG YAP
PADRE DE SARA EYAL MEYER
MUTILADOS AURELIO ALVAREZ
LEONARDO ARAVENA
ANIBAL ARRIAGADA
JORGE ARTUS
RUBEN BAHAMONDE
LUIS FILIBERTO
HARRY FRIAS
OSCAR GAMBOA
WLADMIR LOPEZ
PEDRO MILLA
CESAR RODRIGUEZ
GABRIEL VALLEJOS
ALEJANDRO ROMAN
CLAUDIO SANCHEZ

BARBERS

GREGORIO ANCH

WHORE STREET DANCERS

ITALO TAI
KAROLA ACEVEDO
MARIA JOSE ARENAS
URSULA CAMPOS
VICENTE CANALES
CLAUDIA CASTILLO
VALESKA CASTILLO
CESAR CISTERNAS
ROCIO ESPEJO
NATACHA GODOY
ANDRES GUTIERREZ
MONICA IGLESIAS
MARIETTA MUÑOZ
ROBERTO PARRA
BARBARA PELAEZ
JULIO SANZ
NICHOLE SCHONFFELDT
RAFAEL SILVA
BEATRIZ ZAMORA

FIREFIGHTER CORPSE

ITALO TAI

ARISTOCRAT WOMEN

CECILIA CARVALLO
PAULINA HUNT
MARTITA QUEZADA
CRISTINA OTAROLA

NUNS

ANGELA ACUÑA
MONTERRAT FORTES
FEDORA GONZALEZ
ANGELA SANCHEZ

IBAÑEZ SECURITY

MIGUEL PAVEZ
ALEX SILVA

IBAÑEZ ENTOURAGE

BERNARDO CARVAJAL
HECTOR CONTRERAS
CESAR GODOY
EDUARDO LOBOS
HECTOR PUENTE
GABRIEL REYES

BAR MUSICIANS

GASTON MERY
FELIPE FAUNES
GREGORIO ACUÑA
MIGUEL ACUÑA
NAZIS RENATO JOFRE
PERO ROMANO
JORGE AVILA
KHALED DARWICH
SIMON LOBOS
RODRIGO VASQUEZ
MAXIMILIANO MATURANA
CHRISTOPHER OFFERMAN
HUGO NAVARRETE
FELIPE ESPINOZA
RICARDO VERGARA
CARLOS TAMPE
PETER MCPHEE
PEDRO FONTAINE
SANTIAGO VERNAL
MATIAS INFANTE

TORTURERS

SISSI FUENTEALBA
GASTON SALGADO
TORTURADORES ALEVIA PEÑA
IGNACIO PIUZZI
JESUS URQUETA

LIBERATOR GROUP

IAN BODENHÖFER
SIMON OLEA
FELIPE SAENZ DE URTURI
CASSIS URTURI
AMANDA VERDUGO
ZAMIRA ZULOAGA

AMBULANCE PATIENTS

ALEJANDRO ATABALES
MARCO VERGARA

DEAD

DANIEL PEREZ

FIREFIGHTING DOG

"HUEVO"

BUCEFFALO

JUAN KOBOTA

CHINESE SINGER
SANTIAGO LAU

BAR SECURITY
EMILIO HUERTA

MUÑECA
FORTUNADO
NOTORIO

TOCOPILLA DOG
TIGER

CREW

FRENCH TEAM

POST PRODUCTION DIRECTOR	CHRISTINE BESSARD
ASSISTANT EDITOR	SARAH PERRAIN
REINFORCEMENT ASSISTANT	REBECCA MONTEIL
MUSIC EDITOR	AYMERIC LETOQUART
ASSISTANT	CICLE COUTELIER
MIXING HELPER · SOUND RECORDINGS	BENJAMIN VIAU
RECORDINGS	EMMANUEL DESGUEZ
MIC	PIERRE PICQ
FOLEY	XAVIER DROUVAULT
FOLEY ASSISTANT	JULIEN CHIROUZE
ASSISTANTS	MORGANE THOMAS · MARI RIVIERE
COLOR CORRECTION	FABRICE BLIN
LOGOS CREATION	PASCALE MONTANDON-JODOROWSKY
GENERIC CONCEPTION	FELIPE ASTORGA

CHILEAN TEAM

DIRECTION

FIRST ASSISTANT DIRECTOR	CRISTOBAL VALDERRAMA
SECOND ASSISTANT DIRECTOR	FELIPE ANDRADE
THIRD ASSISTANT DIRECTOR	ALEXIS CASAS-CORDERO
CONTINUITY	MARIA JOSE DE LAVEGA

PRODUCTION

PRODUCTION MANAGER	XAVIER GUERRERO YAMAMOTO
CHIEF OF PRODUCTION (Tocopilla)	ERICK AESCHLIMANN
CHIEF OF PRODUCTION (Santiago)	PATRICIA DIAZ
PRODUCTION ASSISTANTS	CAROLINA QUEZADA
	JUAN AMAYA
	MIGUEL CHEPILLO
	GERALDINE BLANCH
	ROMMINA MIZALA
	ERNESTO CORDOVA

RUNNES

CRISTIAN QUIROGA · SEBASTIAN MARSH

CAMERA

STEADICAM CAMERA B	MIRKO ZLATAR
FIRST AC CAMERA A	CRISTOBAL GOÑI
FIRST AC CAMERA B	VICTOR URIBE
SECOND AC CAMERA A	CLAUDIO DIAZ
VIDEO ASSISTANT	MARCELO KACZECZKA · PATRICIA MARAGAÑO
GAFFER	TOMAS VALDIVIESO
LEAD ELECTRICIAN	HUGO RIVERA
ELECTRICIANS	SEBASTIAN MONREAL
	ARIEL VELASQUEZ
ELECTRICIANS (REINFORCEMENTS)	MARCOS MORALES · GERMAN GONZALEZ
	ENRIQUE PALMA · ROBINSON ALCARUZ
GRIP	UWE DIETRICH

SOUND

FIRST SOUND	CLAUDIO VARGAS
SECOND SOUND	ERNESTO TRUJILLO

ART

PRODUCTION DESIGNER	ALEJANDRO JODOROWSKY
ART DIRECTOR	ALISARINE DUCOLOMB
SCENERY DESIGNER	ERICK MONROY
ART COORDINATOR	BERNARDITA BAEZA
ART COORDINATION ASSISTANT	DANIEL BECA FREI
PROPS	ANGELA TORTI
	EUGENIO MORALES
HEAD OF AMBIENCE	MARIA EUGENIA HEDERRA
AMBIENCE	ROMINA OLGUIN
	PASCUAL MENA RODRIGUEZ
AMBIENCE ASSISTANTS (SWING)	LISTER ROSSEL
	WALTER PIERRE MUÑOZ CASACA
ON SET TOCOPILLA	JOSE EGAÑA
ON SET SANTIAGO	DANIEL RIFFO
SANTIAGO SUPPORT	RODRIGO GUERRA · BENJAMIN LIVINGSTONE
SET DESIGN	ESCENOGRAFICA CHILE
DESIGNER	OSCAR CANALES
SCENERY REALIZACION	GONZALO RODRIGUEZ · CHRISTIAN CARREÑO
	HANNS BASUALTO · PABLO BARRERA
	JUAN OSORIO · FABIAN VILLAGRA
STAGE PAINT MANAGER	ALEJANDRO GONZALEZ

STAGE PAINTING **MARCO ESPINOZA · OSCAR ABARZUA**
JOSE ARAVENA · IGNACIO ROMERO
MIGUEL BARRENECHEA · MATIAS NOGUERA
GRAPHIC DESIGN **NICOLAS PEREZ DE ARCE**

WARDROBE

COSTUMES **CLAUDIA ROBLES**
COSTUME ASSISTANT **DANIELA OYANGUREN · MANUELA JARA**
ADRIANA PIAZRRO · KARLA URRUTIA
KARIV MAZU · PAULA BUSTAMANTE
TAILOR **CRISTIAN GONZALEZ**
JAIME/STALIN COSTUME **ANNE BENOIT**
DANCER COSTUMES **BEATRIZ ZAMORA**

MAKE-UP AND HAIR

MAKE-UP ARTIST **ALEJANDRA VALDEBENITO**
MAKE-UP REINFORCEMENTS **MICHELLE CERVERA**
MAKE-UP FIREMAN FX **MERGARITA MARCHI**
BARBER **JUAN BURGOS**
JAIME WIG AND BEARD **DOROTHÉE SOUAL**
OTHER WIGS **FRANCESCO CREAZCIONES CAPILARES**

SPECIAL EFFECTS

FX Supervisor **EDUARDO CARROZA**
JORGE CARROZA
SPECIAL EFFECTS ASSISTANT **JOSE MIGUEL EGAÑA · MARCO CARIQUEO**
MARCELO VIDAL
FX Supervisor (second team) **JUAN PABLO ALIAGA**
FX ASSISTANT I **JUAN ARANCIBIA · CHRISTIAN CAMPI**
EXPLOSION FX **JAVIER MOYA**

CASTING

CASTING DIRECTOR **ROBERTO MATUS A.**
EXTRAS PRODUCER & COORDINATOR **PETER MCPHEE**
CASTING PRODUCER **ANGELA MUÑOZ · MARCELA POCH**
CASTING ASSISTANT **TAMARA CAPINO · SUSANA JELDRESS**

CHOREOGRAPHIES

DANCES **ITALO TAI**

NAZI FIGHT

WERNER SCHURMANN

CATERING

**DANIELA LAGOS · CLAUDIO DIAZ
GONZALO GUZMAN · ANDREA SILVA
MOROSLAVA SANHUEZA · NICOLAS BADILLA
ANA MARIA OYARZUN**

TRANSPORTATION

PROVINCIAL FILMS

TRANSPORTATION COORDINATOR	PABLO CORTES
TRANSPORTATION ASSISTANT	PABLO TRONCOSO
LIGHT TRUCK	PATRICIO GONZALEZ
WARDROBE TRUCK	JUAN CARLOS VALDES
CAMERA TRUCK	CRISTIAN CALDERON
MOTORHOME	PEDRO SORE
ART TRUCK TOCOPILLA	MARCIAL OYARZUN
ART TRUCK SANTIAGO	RAUL CARRASCO

ANIMALS

VETERINARIAN IN TOCOPILLA	PAULINA LEON · PERCY ROJAS
	CLAUDIO VILLABLANCA
VETERINARIAN IN SANTIAGO	JUAN PABLO ENCINA
HORSE TRAINER	ANDRES COX
IGUANA	MILENKA SILVA · CRISTIAN DIAZ
ANIMAL TRAINER	ROBERTO ORELLANA

OTHER

RENTAL EQUIPMENT	
JEREMIA'S CHAPERONE	DANIELA ROITSTEIN
CIRCUS TENT	CARPA SHOW FAMASS (VERONICA POWERS)
PERSONLA PHOTOS	CONSTANZA VALDERRAMA
ACCOUNTING	JAVIER HORMAZABAL · MONICA PEREZ
LODGING IN TOCOPILLA	HOTEL BAHIA (YANKO SORE)
	HOTEL GALVARINO (CAROLA ZULETA)
PARKING IN TOCOPILLA	COLEGIO SAGRADA FAMILIA (FRESIA JAUG)
CHOREOGRAPHY WHORE STREET	CATEDRAL COLECTIVO DE ARTE (ITALO TAI)
IT CONSULTING	IGNACIO RODRIGUEZ
WEB PAGE TRANSLATION	MAURICIO LOPEZ LANGENBACH

MUSIC CONSULTANT
WEB PAGE DESIGNER

**PAULO MONTERO
SEED**

POST PRODUCTION



COMMERCIAL DIRECTOR	FREDERIC BAROUEL
POST PRODUCTION DIRECTOR	CATHERINE ATHON
RESPONSIBLE FOR POST PRODUCTION	GINA BARBIER
	AUDREY KLEINCLAUS
WORKFLOW SUPERVISOR	THIERRY BEAUMEL
IMAGE POST PRODUCTION COORDINATOR	FREDERIC JUPIN
DIGITAL FABRICATION	VANESSA LAFAILLE
CONFORMATION ASSISTANT	NIELS BARROIN
SOUND POST PRODUCTION COORDINATOR	SALIM AMRANI
RESPONSIBLE FOR VIRTUAL EDITOR	AURELIE BOILEAU
RESPONSIBLE FOR PLANNING AUDITORIUMS	GENEVIEVE POYETON
AUDITORIUMS ASSISTANT	EMMANUEL DESGUEZ · BERTRAND MARSAUD
VFX DIRECTOR	THIERRY DELOBEL
RESPONSIBLE FOR VFX PRODUCTION	LOLET ONG
VISUAL EFFECTS PRODUCER	BÉRENGÈRE DOMINGUEZ
VISUAL EFFECTS SUPERVISOR	LUCIE BORIES
	JEAN-FRANÇOIS MICHELAS
GRAPHIC DESIGNERS	ARTHUR BAYARD
	THOMAS BAYLE-LABOURE · JOSEPH CATTE
	PIERRE-ALAIN DUBOIS · VINCENT GLAISE
	JULIEN LASSON · IVAN MERSIC
	PHILIPPE NALET · NIRANJAN SIVAGURUNATHAN
INTERN	PIERRE MASSEAU
EDITING VFX	DAVID GOURMAUD

STUDIOS

INSTALLATION STUDIO	KNIGHTWORKS
SOUND EDITING	FLAM STUDIO
POST SINCRONIZATION	TRI TRACK
GENERAL DIRECTOR	AUDREY ABIVEN
POST SYNC DIRECTOR	CHRISTINA CREVILLEN
EDITOR	FLORIAN CORNET
POST SYNC STUDIO	LES AUDITORIUMS DE LA COUPOLE
FOLEY RECORDINGS	CINEPHASE · LES DAMES AUGUSTINES

VISUAL EFFECTS



HEAD OF PRODUCTION	CYRICL LE PESANT
HEAD OF FILMS	A. SIRKH A.
ARTISTIC DIRECTOR OF VFX	UMARU
SUPERVISOR OF VFX	EKKARAT "KURAT" RODTHONG
LEAD FX	CHRISTOPHE VASQUEZ
LEAD COMPOSER	CRISTINA GOMES
3D ANIMATOR	MARC HERVOUET · VICTOR JARDEL
	MATHEO MERCIER · THIERRY NOGUERA
3D ARTIST	BENJAMIN DEWALLE · VICENT DUMARQUEZ
	GUILLAUME GAUSSIRON · LISA GONZALEZ
	DIANA HENTULESCU · PHILLIPE HUBERDEAU
	QUENTIN NIGUES · MARIE CATHERINE OSMY
MASK TECHINICIAN	SEBASTIAN DUPUIS
ADDITIONAL TRACKING BY	PEANUT
TRACKING ARTIST	PEREGRINE MCCAFFERTY
POST FX CONSULTOR	AMELIE GUYOT
TECHNICAL SUPPORT	HIREWORKS LONDON · CAP'CINE

FILMOSONIDO

DIGITAL TRANSFER

GENERAL COORDINATION	MARCOS DE AGUIRRE
COLORIST	ISMAEL CABRERA
SINCRONIZATION	PAMELA VALENZUELA

DUBBING

DUBBING COORDINATOR	MARTIN SELTZER
DUBBING RECORDINGS	KAREN CRUCES
TECHNICAL SUPERVISION	CLAUDIO HIJERRA · OSCAR CARABANTE

ORIGINAL MUSIC

EXECUTIVE PRODUCER	HIPPOCAMPUS · JEANNE TRELLU
ARTIST DIRECTOR	ROB

RECORDED AND MIXED BY **JACK LAHANA** IN HIPPOCAMPUS STUDIO

F.A.M.E.'S PROJECT – MACEDONIAN RADIO SYMPHONIC ORCHESTRA

HEAD OF ORCHESTRA
SOUND ENGINEER
PRO TOOLS ENGINEER
STAGE MANAGER

OLEG KONDRATENKO
GIORGI HRISTOVSKI
BOBAN APOSTOLOV
RISTE TRAJKOVSKY

COMPOSITION MUSIC PERFORMED BY PAMELA FLORES

JONATHAN HANDELSMAN
SARA RÉAGIT · INVISIBLE · PLAGE ET BALLONS
ALEJANDRITO NEGRO · ALEJANDRO A PEUR
LA GUÉRISON · LE CORTÈGE FUNÉRAIRE
LE PÈRE DE SARA · JAIME REVIENT
SARA COUPE SES CHEVEUX · ORCHE · COINS
LES MUTILÉS · SUEÑO SIN FIN

MUSIC BY **ADAN JODOROWSKY**
EL CIRCO · EL POEMA DE JODOROWSKY · EL MAR GRITA
EL HELADO · EL TEOSOFO EN LA ROCA · BODISUA
LA PIEDRA DORADA · DIOS NO EXISTE · LA NUEVA MASCOTA
LOS ZAPATOS ROJOS · LA MUERTE DE CARLITOS
ALEJANDRITO SE QUIERE SUICIDAR
EL ENCURENTO DE DOS CORAZONE
EL ENTIERRO DE AQUILES
EL TEMA DEL ENANO · EL TEMA DEL ENANO 2
JOSEY JAIME · LA MUERTE DE ADAN
LA MUERTE DE BUCEFALO · EL ORGASMO DE IBAÑEZ
BUCEFALO · LA ENANA · LOS MINEROS

ADDITIONAL MUSIC

“SING SING SING”

MUSICA DE L. PRIMA

INTERPRETADA POR BENNY GOODMAN AND HIS ORCHESTRA
CON LA GENTIL AUTORIZACION DE EMI CATALOG PARTNERSHIP
TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS
(P) ORIGINALLY RECORDED 1937. ALL RIGHTS RESERVED BY BMG MUSIC
© EMI ROBBINS CATALOG INC

“ET MISERICORDIA” MAGNIFICAT IN E FLAT MAJOR · BWV 243A

MUSICA DE JOHANN SEBASTIAN BACH

INTERPRETADA POR THE ACADEMY OF ANCIENT MUSIC · SIMON PRESTON
PAUL ELLIOTT · CAROLYN WATKINSON
(P) 1978 DECAA MUSIC GROUP LIMITED
CON LA AUTORIZACION DE UNIVERSAL MUSIC VISION

“LE CERISIER”

MUSICA DE KHATCHADOUR AVEDISSIAN

INTERPRETADA POR DIDIER MALHERBE

“NOSOTROS”

MUSICA DE PEDRO JR JUNCO

© PEER INTERNATIONAL CORPORATION

“ES LEUCHTEN DIE STERNE”

MUSICA DE LEO LEUX · MAATHIAS PERL

LETRA FOR HANS HANNES · BRUNO BALZ

© 1938 BY BEBOTON-VERLAG GMBH

“LE BEAU DANUBE BLEU”

MUSICA DE JOHANN STRAUSS II (1866)

INTERPRETADA POR ANGELA ACUÑA · MONTSERRAT FORTES
FEDORA GONZALEZ · ANGELA SANCHEZ

“SOBRE LAS OLAS”

MUSICA DE JUVENTINO ROSAS

“ZACATECAS”

CON LA GENTIL AUTORIZACION DE PROMOTORA HISPANO AMERICANA DE MUSICA
© TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS

“MORFINA”

“OSTATNIA MOJA MILOSC”

INTERPRETADA POR ADAM ASTON

© TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS

“DENGUE FEVER”

MUSICA DE ATOM TM

PUBLISHED BY FREIBANK MUSIKVERLAG, HAMBURG
LICENSED FROM THE ATOMTM_AUDIO_ARCHIVE, 2013

“CHEEK TO CHEEK”

MUSICA DE IRVING BERLIN

INTERPRETADA POR PAMELA FLORES

CON LA GENTIL AUTORIZACION DE EMI MUSIC PUBLISHING FRANCE
© 1935 IRVING BERLING INC

“SABER AMAR”

MUSICA DE ADAN JODOROWSKY · ALEJANDRO JODOROWSKY

JONATHAN HANDELSMAN

INTERPRETADA POR ADANOWSKY

CON LA GENTIL AUTORIZACION DE FRANCIS DREYFUS MUSIC

© FRANCIS DREYFUS MUSIC

“DASHI”

MUSICA DE OEDO SUKEROKU TAIKO

C & P 2004 SUNSET-FRANCE

DISTRIBUTION FRANCE

PATHÉ

DISTRIBUCION Y VENTAS INTERNACIONALES

PATHÉ INTERNATIONAL

MURIEL SAUZAY

MAYALEN DE DROISOEUIL · SAYAKO HUDDLESTON · AGATHE THÉODORE



ACKNOWLEDGEMENTS

E-CL, LA MAYOR EMPRESA ELECTRICA DEL NORTE DE CHILE

PATRICE LEDOUX · VALERIE LEROUX · VALERIE FUGIER · JESSICA LANKRY

VIRGINIE BORDES · ELIETTE LEPINAY · JOËLLE BASTOS

CENTRO CULTURAL ARTES Y LETRAS DE TOCOPILLA (MIGUEL CHEPILLO · VIVIANA ROJAS)

ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE TOCOPILLA (LUIS MOYANO)

BOMBEROS DE TOCOPILLA



NO ANIMALS WERE HARMED IN THE MAKING OF THIS FILM

DONORS TO THE WEBSITE LADANZA.CL

ABEL ALEJANDRO ANZUETO VARGAS · ABELARDO CANALEJO QUILES · ABRAHAM OZIEL ARIZPE PIEDRA · ADRIANA SANCHEZ SIMANCAS · ALBERT BEJSHAK BISSADA
ALBERTO ALDANA · ALBERTO FIDEL JAEF · ALBERTO GONZALEZ · ALBERTO JESUS SOTO ARIGITA · ALBERTO SERNA · ALBERTO VAZQUEZ RODRIGUEZ · ALCIDES KILGELMANN
ALDO PIROLA · ALEIX BENET · ALEJANDRA BIRD · ALEJANDRA GOMEZ BACOPULOS · ALEJANDRA TORROELLA SOTO · ALEJANDRO · ALEJANDRO GONZALEZ
ALEJANDRO HIDRO PEREZ RIVAS · ALEJANDRO LLANTADA TOSCANO · ALEJANDRO MARTIN ALVAREZ · ALEJANDRO MELLADO GARCIA · ALEJANDRO MORENO LAX
ALEJANDRO ORDÓÑEZ ORTIZ · ALEJANDRO PEEZ GALINDO · ALEJANDRO VILLANOVA GODOY · ALEKSI AUBRY CARLSON · ALENA JF · ALEX KATTKE
ALEXANDRA NAYELI JIMENEZ MARTINEZ · ALICIA SLATER GAYOSO · ALLAN GARCIA MANZANO SHEPARD · ALMA REYNA VAZQUEZ CRUZ · ALONSO VARGAS VILLARREAL
ALVARO BASTERRECHEA · ALVARO HERRADA BAÑADOS · ALVARO PRIETO MAZAIIRA · AMANDA PALMER · ANA FERNANDEZ · ANA GARMENDIA ROMERO · ANA ISABEL
ANA MELINA GARZA RODRIGUEZ · ANA MILENA VALLEJO PEÑA · ANA MUSALEM AIACH · ANA OBRAGON · ANA DAVID E IKER · ANABEL LANDERAS NARVAIZA
ANASTASIOS ZIKAS · ANAY RIOS OLMEDO · ANDRÉ LUÍZ FIGUEIRA NASCIMENTO · ANDREA DANIEL VASSALLO · ANDREA DI VARIO · ANDREA FROM
ANDREAS DALGUSTAD LEONARSEN · ANDRÉS FELIPE GIRALDO B. · ANDRÉS MALDONADO AGUIRRE · ANDREW SPECHT · ANGEL F. VALLEJO ROSAS · ANGEL G. VILLANI
ANIBAL MORALES RIVERA · ANNA PRAZAK · ANNA SANDRINI · ANTONELLA GALEANO TIVANI · ANTONIO DE JESUS GONZALEZ PRECIADO · ANTONIO MARTOS MORENO
ARACELI GOMEZ GONZALEZ · ARANZAZU · ARGIMIRO GARCIA Y GARCIA TRIVIÑO · ARMANDO EMANUEL HUERTA SALCEDO · ARTURO ORTIZ TAPIA · ASDA
ASUNCIÓN ELENA RODRIGO FLORES · AUGUSTO PABEL CRUZ CORDOVA · AJURORA MEDINA · AVRIL RIVERO MORENO · AXEL JHENEZ TENORIO · BADOURALI JAVID
BARBARA CLERC · BARBARA KOCH SHULTZ · BARBARA MAGAZZILE · BARBARA VARASSI PEGA · BALDOVIN WART · BEN PERIC · BERTHA CAMPOS MARROQUIN · BETTY F ARIDIS
BIANCA SALAZAR RUBILAR · BLANCA NOVELO · BOUINI-MERCIER FRANÇOIS · BRANDY ST. JOHN · BRIAN KOELMEYER · CABANAS FABIAN · CABRI DANIELE · CATRIONA REED
CANEK PORTILLO JIMENEZ · CARLA MESSSENGER · CARLO CARCANO · CARLO RAFFAELE · CARLOS BLANCH SANCHEZ · CARLOS FERNANDEZ · CARLOS FIERRO REÑON
CARLOS FUENTES · CARLOS ISRAEL DE ALBA MARQUEZ · CARLOS PEREZ FERRER · CARLOS PEZO MELLADO · CARLOS PORTALES BRACHO · CARLOS RAMON CAMPOS NUÑEZ
CARLOS RAMOS SALAZAR · CARLOS SANCHEZ · CARLOS SANCHEZ ROJAS · CARLOS VEGAS GONZALEZ · CARLOTTA COLACURCIO · CARMEN AMAT · CARMEN VALLADARES MALO
CAROL SOUS · CAROLINA AVILES · CARRIER COULINE · CASSIA MARTINEZ DE CARVALHO · CATERINA LOPES · CATERINA BRUGNERA · CATHERINE DAJCZMAN · CECILIA AUDOLY
CECILIA IBARBEA DIAZ · CHRISTIAN JUUL WENDEL · CHRISTIAN KLOSE · CHRISTIAN SEJAS KOLTONSKI · CHRISTIAN SUAREZ HERRERA · CHRISTIANE TIL ERNST ZELLER
CHRISTOPHE GARCIA · CIONINI LORENZO · CLAUDIA GARCIA CORNEJO SANTANA · CLAUDIO IGNACIO SILVA VARGAS · CLAUDIO TAPIA PEÑA · CLERC PATRICE
CONSTANCA RIBEIRO DE SOUZA PINHEIRO · CONSTANZA SEJO · CONSUELO SORIANO FLORES · CRISTIAN · CRISTIAN CARDENAS · CRISTIAN FERNANDO ALHONACID MALDINI
CRISTIAN SALINAS · CRISTIAN TRONCOSO LOYOLA · CRISTINA CA · CRISTINA VALDOVINGOS ZARGES · CUALHTHU ARAUJ · CUEVAS · CYNTHIA ALEMAN DOMINGUEZ · DAISY
DAMIAN LAZARUS · DAN RODRIGUEZ VILLAR · DAN ZELLEKIN · DANIEL ANDRES LATTUS RAMOS · DANIEL BENMERGJI · DANIEL GARCIA CABRERA · DANIEL GRAO
DANIEL HENRY THOMAS · DANIEL HERNANDEZ · DANIEL ISEBOR · DANIEL IVAN GUTIERREZ SANDOVAL · DANIEL RODRIGUEZ VILLA · DANIEL SOTO · DANIEL SROOR PIERANTOZZI
DANIELA PINOTTI MALUF · DANTINE MARIE-PAULE · DARVEY CHRISTIAN · DAVID BROWN · DAVID DIAZ · DAVID FANNING · DAVID FERRUS CORTINA · DAVID REHESAL RUBIO
DAVID SZEHI · DAVID YANEZ DAVILA · DAVIDE LOCATELLI · DAVIDE MORSCHI · DEBRIAN AGUIRRE ZAPATA · DEMETRI VASSILIADIS · DENNA FESSINGER
DIANA MARIA GONGORA DIOSA · DIEGO MERINO GONZALEZ · DIEGO TORO · DOMENTX UCIN SANCHEZ · DUCCIO SCHEGGI · EDGAR ALAN BECERRIL SANCHEZ
EDGAR DANIEL CARVAJAL MORA · EDGAR GALICIA MARTINEZ · EDGAR MARROQUIN RUIZ · EDILBERTO MORALES ALANIS · EDSON AUGUSTO ALVAREZ RAMIREZ
EDUARDO DE AVILA RANGEL · EDUARDO GOMEZ ELORTEGUI · EDUARDO JOSE ETCHEMENDY FODERÉ · EDUARDO LAREZ · EDWARD JOSEPH VELO FUENTES
EDWARD T MCGOONIAN · EDWIN LOPEZ · EDWIN RODRIGUEZ · ERAN OCHOA · ETIAN LOI KAMELI · ELIZABETH CHENGHIAN · ELIZABETH GARRINO · ELVIRA HERNANDEZ
ELVIRA HERNANDEZ GARCIA · EMANUEL APOEMA SORTICA · EMERSON GIOVANNI ALVIS VASQUEZ · EMMA BERENICE RAMIREZ TELLEZ · ENCARNACION CARO GOMEZ
ENNA MACKAY · ENRIQUE ASCORDEBEITIA · ENRIQUE LLAUDET CARLES · ERIC GUTIERREZ · ERICA JOHANNA NOEL CORTES · ERNESTO ALEXANDER, VILLATORO · ERNESTO MUÑOZ
ESPINOSA SUAREZ MARIO ALEJANDRO · ESTEBAN LEZAMA HERNANDEZ · ESTER VERDAGUER FLORES · EVA DANESE · EVELYN GIMENEZ · FABIA NAIR BATTAUZ

FABIOLA DEYANIRA GARZA CARDENAS • FABRICE GIGER • FAISAL A. QURESHI • FATIMA ALBA RENDON HUERTA • FEDERICO MONTERO COTO • FELIPE MIGUEL SABLERAU GONZALEZ
 FELIPE MORGADO NAVARRO • FELIPE SOBRIERO • FELIX MATTE • FERNANDO • FERNANDO ESTUDILLO • FERNANDO VICENTE LORENTE • FOSSAERT JULIE • FRANCIS WATLINGTON
 FRANCISCO • FRANCISCO ANDRADE CHAVEZ • FRANCISCO J. ANGEL • FRANCISCO JAVIER • FRANCISCO JAVIER CLAUDIA FIGUEROA • FRANCISCO ORDOÑEZ • FRANCISCO GOURD
 FREDERIC SCHNEE • FRISA ARMELLE • FRISA PASCAL • GABRIEL OROZCO • GABRIEL SANCHEZ GONZALEZ • GABRIELA SANTORO • GABRIELLA SARDELLA • GARY
 GEORGINA SALDAÑA WONCHEE • GERMAN FLORES BUSTOS • GERMAN MARTINCALDERON CASTILLO • GIACOMO MARIHELLI • GINO CARRAPETTA • GIOVANNI PLACIDO
 GIRET • GONZALO • GONZALO ALONSO ROJAS PALMA • GONZALO GORIGOTIA • GONZALO PEREZ GOLPE • GONZALO VERA MARDEL • GONZALO VILLAR • GRANDIERE JULIEN
 GRUNWALD • GUILAUME NARGUET • GUILLERMO CESAR CERVANTES GUARNEROS • GUILLERMO VARGAS VALENCIA • GUSTAVO POSSAMAI • HARALD SCHRIFF • HARI TUJOMI
 HAZELL SANTISO AGUILA • HECTOR ALONSO RAMIREZ RODRIGUEZ • HECTOR CASTILLO MENDOZA • HECTOR HERRERA SANCHEZ • HECTOR OREA • HERNAN
 HORACIO BAUTISTA LOPEZ • HUGO ADRIAN INFANTE SERRANO • IGNACIO RINZA • IGNAZIO VERDE • IGOR BARZILAI • IGOR HERNANDEZ PEREZ • INTI YURAO AVILA POVEDA
 IRENE • IRENE LAMEIRO MULET • ISAAC GONZALEZ SANTOYO • ISABEL CAROLINA CHIVICKY VELA • ISABEL DI CAMPELLO • ISABEL LOPEZ • ISMAEL BARRO GARRIDO
 ITALIA CRISTAL ALONSO RODRIGUEZ • IVAN LUZ RAMOS PINTO • IVAN SPARROW • IVETT COHEN • IVONNE PATRICIA ASTUDILLO GONZALEZ • JAIME ADAME
 JAIME JARAMILLO LLANOS • JAIME TERAN • JAUME OLIVÉ LAMBEA • JAVI CASARES PINZOLAS • JAVIER EDUARDO VILLEGAS AVILES • JAVIER GARCIA • JAVIERA REYES INOSTROZA
 JAY ISRAELSON • JEAN-BAPTISTE DEVAUX • JEAN-STEPHANE SAUVAIRE • JESSON • JERSSON GEOVANI ALBERTO CARRALES REYNA • JESSICA HAMMER • JESSICA QUINONES ANTIVILLO
 JESUS GIL QUINTANA • JESUS MONTERUBIO • JESUS SALVADOR HERNANDEZ CASTAÑEDA • JIMENA TOLEDO IGLESIAS • JOAQUIN NAVARRO • JOHN A. DOBBIE
 JON DE LOS ARCOS ARIZCUREN • JON GONZALEZ AGUIRRE • JONATHAN • JONATHAN ENGELINUS • JORGE ALLO MANERO • JORGE CASTELLANOS MUÑOZ
 JORGE DANIEL ARIAZA • JORGE HERNANDEZ RODRIGUEZ • JORGE KIRSCHNER PULIG • JORGE LASCANO • JORGE LUIS ANGELES GLUTIERREZ • JORGE MEDIAVILLA PANIAGUA
 JORGE MOISES PONCE CECENA • JORGE MURILLO • JORGE R. MENENDEZ LAHERA • JORGE REYES LOA • JORGE ROMERO AHUMADA • JOSE ALEJABRO RAMIREZ
 JOSE ALFREDO MENDOZA MARTINEZ • JOSE ANDRES URIBE PARADA • JOSE ANTONIO MORENO BARBA • JOSE AVILES • JOSE CARLOS DAVILA AMEZCUA • JOSE DE JESUS MORALES
 JOSE MARIA LAHELMA REAL • JOSE MORALES SEGURA • JOSE MOYANO RIVAS • JOSE OCAMPO • JOSE SENTAMANS • JOSE TOMAS VIDALURE PRESNO • JOSUE GRANADOS • JOSE PRIEUR
 JOSE MERODIO VELASCO • JUAN ALBERTO TORRES ZAPATA • JUAN ALEJANDRO MENDEZ GONZALEZ • JUAN ANGEL FLORES RIVERA • JUAN CARLOS
 JUAN CARLOS CAMPUZANO MALDONADO • JUAN CARLOS FRESNADILLO PEREZ • JUAN CARLOS LAYA MONTES • JUAN CARLOS PEÑA VELASTIN • JUAN F. SCHWARZE
 JUAN FRANCISCO SANCHEZ SOLER • JUAN GONZALEZ • JUAN MANUEL ANDRADE NERY • JUAN MANUEL CASTELLANO RODRIGUEZ • JUAN PABLO PULITI
 JUAN RICARDO ORDUZ GARCIA • JUAN ROJAS • JUAN SEBASTIAN MARTINEZ • JULIANA HERNANDEZ CANAL • JULIANA OROZCO RIZANO • JULIETA RIVERA MARTINEZ
 JUNGELIN • KARINA • KARINA ARANCIBIA • KEVIN MEZ • KIICHIRO YANASHITA • LAIS MENDES GUIMARÃES • LARISSA CHRISTINA BERNARDES • LAURA BARES • LAURA CRUZ
 LAURA GUNST ARCAVI • LEMARTRET • LEO • LEO LONERGAN • LEONARDO LEVI • LETICIA GONZALEZ PEDRAJO • LICK MARINA • LIDIA BALASSO
 LIDIA ESTHER LUNA CHAVEZ FLORES • LILIA VALADEZ MARTINEZ • LILIANA PATINO • LINA GISETH HERNANDEZ • LIONEL CHOBEOUX • LISBETH ALEXANDRA MANCHEGO ZERPA
 LORENA TORRES • LORENZO SHANTI COLAVITTI • LOURDES F. • LOUVAT • LUCIE MONTANDON • LUDOVIC BIENNIER • LUIS CABALLERO ESCOBAR • LUIS DE PALACIO SOMOZA
 LUIS ESTRELLA • LUIS GERARDO NAVARRETE SETEN • LUIS MANSANA ARENAS • LUIS MEJIA • LUIS MERCADO FORSECK • LUIS MIGUEL ANDRÉS LLATAS • LUIS PEREZ SORIBES
 LUIS ROBERT OSSANDON BOLIDOS • LUISA MOTA • LUNA JONEZ • M. LOURDES DE TOCA VILCHES • MA. GUADALUPE HERNANDEZ LOAIZA • MAARTEN VAN DRUTEN
 MACARENA LOPEZ BARRIA • MAISON • MALGORZATA KOBIALKA • MANUEL LLUQUE RUIZ • MANUEL VALIÑO • MANUEL VILLA ZEPEDA • MARC LLAMBIAS BERNAL
 MARCELA PAZ BASTIAS MATUS • MARCELO SEPULVEDA SUAZO • MARCELO VEGA ASTUDILLO • MARCO ALFONSO CALDERON • MARCO ANTONIO BESARES NARCIA
 MARCO ANTONIO MUÑOZ CARRILLO • MARCO EDUARDO GOMEZ VARELA • MARCO J. MERINO • MARCOS SANCHEZ VAQUERIZAS • MARCOS VALDES ROJAS
 MARGARITA CASADO GORGAS • MARIA CONSUELO CASTILLO L. • MARIA BETHENCOURT JORGE • MARIA CONSTANSA SOLA • MARIA DE LOURDES ALZATE ZENTENO
 MARIA DEL PILAR AGUDELO MUZZUINI • MARIA FERNANDA • MARIA GABRIELA GARZON CEVALLOS • MARIA INES OSSES • MARIA ISABEL MARTINEZ • MARIA J. LOSADA JUSTO
 MARIA REBECA ZEPEDA LOZANO • MARIA ROMERO • MARIA SUSANA DAVALOS TORRES • MARIARIE RODRIGUEZ LORENZO • MARIATERESA NATALE • MARIELA LUCERO FLORES
 MARIO AGUIRRE • MARIO ANABALON ASTUDILLO • MARIO CASTILLO • MARISA CHARNY • MARISOL MADRID NOVOA • MARTA BATTAGLIA • MARTI IN GLADA MASSANA
 MARZIO VAGLIO • MATTHIEU BOUCHARD • MATTHIEU COSMAO • MAUGUIERE • MAURICIO • MAURICIO ANDRES CACERES TAPIA • MAX FANTIN • MAXIME MALLET
 MELANO SOKHADZE • MERCEDES ONDARO DOMINGUEZ • MERCEDES SOLIS FIEG • MICHAEL DUTCHESHEN • MICHELE BELMESSIERI • MICHELE LOVITO • MICHELLE IM
 MICKAËL ZOHAR • MIGUEL ANGEL MARTINEZ RODRIGUEZ • MIGUEL BELTRAN ROMO • MIGUEL JESUS AROS RODRIGUEZ • MIRCO DELFINO • MIRELLE SARAI VELAZQUEZ CARRASCO
 MISTERIOS RAMIREZ • MONA BISSONNETTE • MONICA BELLOMI • MONICA GUADALUPE CASTELAZO FERNANDEZ • MONICA MABEL ESPÍ • MONICA RENE ROCHESTER
 MONICA ROMERO • NANCY LOPEZ • NAOMI SANTA MERY • NASSER MALEK HERNANDEZ • NATHALIE TAYLOR • NATHANIEL • NEKANE TURON NEVADO • NELLY STELLA BALBUENA
 NESTOR ALEJANDRO ENCINOSO ALONSO • NILTON GIRALDO • NONANTZIN A BERSTAIN C. • NORBERTO ALMARAZ AVILA • NORBERTO GLOZZI • OCTAVIO DENIZ MAYOR
 ODIN VILLEGAS ZUÑIGA • OFELIA TEROPA JAIME • OLAYER FELIPE GALAZ OROZCO • OLIVER VALVERDE RIQUEZ • OLLI NYHOLM • OMAR ALEJANDRO DIAZ LOPEZ
 OMAR ANDRÉS SALDIAS NUÑEZ • OMAR CORRAL • OSCAR MATEO RONCERO • OSCAR MATEO RONCERO • OSCAR PRETEL O'SULLIVAN • OSCAR VICENTE DE LOS SANTOS
 OSVALDO NIETO OMAÑA • P. LOEB • PABLO ALDRETE REDO • PABLO AMIRA • PABLO BLEYER • PABLO EUGENIO GOMEZ • PABLO FIGUEROA HERNANDEZ • PALOMA GUERRA
 PALOMA SAEZ JUSTO • PAOLA GUTIERREZ SANTANA • PAOLO CANNAROZZO • PAOLO CARNAGHI • PAOLO NARDI • PAOLO VERSACE • PARROT MARIE • PATRICIA HOYLE
 PATRICIA NEBREDA • PAUL • PAULA CALVO SUAREZ • PAULA GARCIA • PAULA RUBIO MARTINEZ • PAULINA OSSES BARCENA • PAULINE ALEXANDRA BARRIENTOS • PAWEŁ
 PHILIPPE AVI • PIERPAOLO TOTTI • PIERRE FRIQUET • PIETRO PERSICO • POMMERÉ GAEL • QUINPARELL SCP • RAFAEL BALLESTERS ROJAS • RAFAEL BENITEZ • RAFAEL CANO GARRIDO
 RAFAEL FLOREZ • RAFAEL GIMENEZ CAMACHO • RAGNAR HELGI OLAFSSON • RAISA GOMEZ • RAMIRO GONZALEZ R • RAMON VILLA • RAUL CUELLAR DE LA RIVA
 RAUL GARCIA MARTIN • RAUL GONZALEZ • RAUL MARCO ARANGUIZ ALFIERI • RAUL RAMIREZ SANCHEZ • RAUL REYRACHS VILLACOROS • RAUL VALENZUELA • REBECCA MICHINELLI
 RENATO GARITA FIGUEROA • RENE FABRE TORRES • RICHARD CHARTIER • RITA TOJAL • ROBERT ABELLAN CARDADOR • ROBERT LANG • ROBERT S. QUEEN
 ROBERTO BARRIOS GONZALEZ • ROBERTO ISRAEL MARTINEZ SANTOYO • ROBERTO PLASCENCIA CARRILLO • ROBERTO ROMANO • ROBERTO TARIN • ROBIN JOHANNES BÄCKMAN
 ROCH YOANNI • ROCIO PEREZ AUGUSTO • RODO IBARRA • RODRIGO FIGUEROA • RODRIGO GARCIA UGARTECHEA • RODRIGO GUIZAR
 RODRIGO MARRUQUIN RUIZ • ROGELIO A ESPINOZA • ROMELIA RODRIGUEZ REYES • ROSA LIDIA GOMEZ CONTRERAS • ROSA M. • ROSARIO AYALA VILELA • ROY HUBLER
 SALOMON ADISSI NISSAN • SALVADOR SANTA CRUZ ZARAGOZA • SAMUEL CAMPOS ACOSTA • SANDRA JANET SOTO SILVA • SANDRA PATRICIA GARZA • SANDRA POWERS
 SANDRA RUDMAN • SANDRA TREVIÑO • SANTIAGO AROSTEGUI • SARAH BOEGER • SAWAI YUTAKA • SEIKAKU-YOSHIKUCHAN • SELENE ANAID SANTOS SALINAS
 SERGIO ARMANDO MARTINEZ PULIDO • SERGIO DIAZ VILLAR • SERGIO IVAN JUAREZ • SERGIO VALENZUELA • SILVIA • SILVIA ALICIA LOZANO MACIAS • SILVIA VALASTRO
 SOFIA CASTILLO MAGALLON • SOL BURMBISTER • SOL OLHO FERNANDEZ • STEFAN SIPONHAA • STEPHANY ARROYO BONILLA • SULIMIA GARCIA FALCONI • SUSANA DAVALOS
 SUSANA MORTIGUELA REY • SUZANNE HAREL • SYLVAIN BLONDEAU • TAMI OKANOTO • TANIA GONZALEZ VICENTI • TANIA IBARBE DIAZ • THAFARA QUINTINI
 THANIA MABEL HERNANDEZ RAMIREZ • THIBAUT • TIEU THUY NGUYEN • TIMO RAITA • TIRZO CESAR SANABRIA CHAVEZ • TIZIANO ORRU • TOMAS DAVID LOMAS CANO
 TONY BURHOUSE • ULISES MARIO SEPULVEDA SEPULVEDA • ULLOA VIRGINIA • URIEL ALVARADO CENCINO • VADIM FEDOROVSKY • VANESSA HARES ARRIETA • VASSEUR
 VERONICA • VERONICA ANCHORENA • VERONICA DANIELS BARENHLD • VICTOR VEGA CARRION • VIOLETA EDITH ARELLANO OCAÑA • VIRGINIA • VITOR TORAO AKEDA
 VIVIANA AGUIRRE • WALTER ALVIAL SALGADO • WATN TRAUß • WESLEY CRIBLEAR • XAVIER MARTINEZ • XAVIER SANZ CENIZO • XERENTHUY LLAMAS MANGIN



VISA D'EXPLOITATION I36118 • DEPOT LEGAL 2013

UNA COPRODUCCION FRANCO CHILENA

COPYRIGHT "LE SOLEIL FILMS" CHILE • "CAMERA ONE" FRANCE 2013